

# Tại sao phụ huynh nên điền vào Mẫu khai Thu nhập Gia đình của Chương trình Bữa ăn Học đường

## Tôi cần làm gì?

Vào đầu năm học, trường học của con bạn sẽ gửi về một mẫu giấy có tên là “Oregon Confidential Household Application for Free and Reduced Price Meals” (Đơn xin Bữa ăn Miễn phí và Giảm phí Bảo mật dành cho các Gia hộ ở Oregon). **Hãy đảm bảo bạn điền đầy đủ đơn xin này và đưa cho con bạn nộp lại cho giáo viên.**

## Tại sao việc điền đơn này lại quan trọng?

Tiểu bang Oregon đã tăng đáng kể nguồn quỹ dành cho việc cung cấp bữa ăn tại các trường học công lập. Điều này có nghĩa là con em bạn có thể hội đủ điều kiện hưởng các bữa ăn miễn phí hay giảm phí ngay cả nếu đã không nhận được quyền lợi này trước đại dịch COVID.

**Bảng** này cho thấy các mức thu nhập gia đình tối đa quy định cho chương trình cung cấp bữa ăn miễn phí cho học sinh.

## Mục đích của mẫu đơn này là gì?

Trường học sẽ sử dụng mẫu đơn này để xác định các học sinh hội đủ điều kiện được cấp bữa ăn miễn phí căn cứ vào thu nhập gia đình.

Nếu bạn không nhận được đơn xin thì hãy liên lạc với trường học của con mình hoặc điền đơn trên mạng bằng tiếng Anh hay tiếng Tây Ban Nha tại: [tinyurl.com/OregonMeals](https://tinyurl.com/OregonMeals)

Số người trong hộ gia đình	Hàng năm	Hàng tháng	Hai lần/tháng	Hai tuần/lần	Hàng tuần
1	\$40,770	\$3,398	\$1,699	\$1,569	\$785
2	\$54,930	\$4,578	\$2,289	\$2,113	\$1,057
3	\$69,090	\$5,758	\$2,879	\$2,658	\$1,329
4	\$83,250	\$6,938	\$3,469	\$3,202	\$1,601
5	\$97,410	\$8,118	\$4,059	\$3,747	\$1,874
6	\$111,570	\$9,298	\$4,649	\$4,292	\$2,146
7	\$125,730	\$10,478	\$5,239	\$4,836	\$2,418
8	\$139,890	\$11,658	\$5,829	\$5,381	\$2,691
Mỗi người thêm	\$14,160	\$1,180	\$590	\$545	\$273

**Còn thắc mắc? Chúng tôi có thể giúp bạn tìm giải đáp!**  
Hãy truy cập <https://oregonhunger.org/free-school-meals> hoặc liên lạc với Alison Killeen: [alison@oregonhunger.org](mailto:alison@oregonhunger.org)



Bạn sẽ không bị hỏi về tình trạng nhập cư khi nộp đơn xin bữa ăn miễn phí tại trường học.

Việc hưởng bữa ăn miễn phí tại trường học KHÔNG phải là một yếu tố xem xét trong quy trình xác định khả năng trở thành “gánh nặng xã hội” (public charge).